

Estimadas familias de SCCS,

Hoy, estoy reenviando un correo electrónico de todos los superintendentes del condado con información importante sobre las vacunas para los estudiantes, así como una declaración sobre el veredicto de esta semana en el juicio de Derek Chauvin y recursos para apoyar la conversación con sus hijos para ayudarlos a participar en una conversación que ha subrayado esto el año pasado.

Como educadores, sabemos la importancia suprema de la equidad en el aula. Todos pedimos a los niños que tengan fe en la honestidad, la equidad y la justicia. Y cada vez que los niños ven a los adultos actuar en contra de lo que es justo, honesto y justo, se produce un daño duradero a la esperanza, la energía y la visión que presentan.

Hace poco más de un año, cuando el asesinato de George Floyd dejó a nuestra nación tambaleándose por la ira y obligó a nuestra atención a volver a las desigualdades generacionales arraigadas en nuestra sociedad, las Escuelas de la Ciudad de Santa Cruz buscaron expandir nuestro trabajo continuo haciendo que estos temas sean prominentes en nuestro plan de estudios, nuestra conversación y la experiencia de nuestros estudiantes. También hemos creado y nutrido un canal a través del cual las voces y preocupaciones de los estudiantes pueden amplificarse y compartirse.

Establecimos el Comité Asesor de Estudiantes sobre Raza y Equidad del Superintendente, compuesto por estudiantes voluntarios de escuelas secundarias y preparatorias, para dar al cuerpo estudiantil agencia y voz en nuestras políticas para identificar y abordar la desigualdad de experiencia. Nuestros maestros han trabajado entre ellos para expandir el plan de estudios sobre derechos civiles y estudios étnicos, para garantizar que estas conversaciones sucedan en todos los niveles.

Pero lo más importante es que reconocemos que todo lo que hemos hecho es el comienzo, no el final, de nuestro trabajo de lograr la inclusión y la igualdad. A medida que nosotros, como nación, nos permitimos un poco de alivio al saber que la justicia ha seguido a la atrocidad del asesinato, también reconocemos juntos que no es el fin de la injusticia. La justicia no deshace el dolor, pero ayuda al proceso de curación. Y en las Escuelas de la Ciudad de Santa Cruz, la justicia sigue siendo tanto el objetivo como el método de nuestro trabajo para mejorar la experiencia de nuestros estudiantes y la salud de nuestra comunidad.

Atentamente,

Kris Munro
Superintendente

Fecha: 21 de abril de 2021

Para: Familias del condado de Santa Cruz

Re: los estudiantes regresan a las aulas; Vacunas voluntarias para estudiantes disponibles y decisión judicial histórica

Estimadas familias del condado de Santa Cruz,

Las escuelas del condado de Santa Cruz están entusiasmadas de dar la bienvenida a más estudiantes a las aulas para el aprendizaje en persona. Según un informe publicado por los CDC, la instrucción en persona no representa un riesgo importante de COVID-19 para los niños siempre que continúen usando cubiertas faciales y mantengan una distancia física adecuada entre ellos y los demás. Las escuelas del condado de Santa Cruz están trabajando para garantizar que la transmisión de COVID-19 en las escuelas permanezca baja al apoyar a nuestros estudiantes a practicar estas estrategias de prevención comprobadas, siguiendo con diligencia nuestra Guía de salud para las escuelas, no enviando a los estudiantes con síntomas a la escuela y continuando monitoreando de cerca los cambios recomendados en orientación de nuestras autoridades de salud pública locales y estatales.

Estamos orgullosos de apoyar los esfuerzos de vacunación de nuestra comunidad escolar en asociación con Salud Pública del Condado de Santa Cruz, Dominican Hospital, Dignity Health, Safeway y Salud Para La Gente al proporcionar clínicas de vacunación COVID-19 para estudiantes de 16 a 18 años. **Recibir una vacuna es gratis y completamente voluntario; no se requerirá que los estudiantes se vacunen y la vacunación requiere el consentimiento informado de los adultos / padres.** Nuestras clínicas de vacunación solo están administrando vacunas Pfizer y tienen capacidad para atender a 1800 estudiantes esta semana. Esperamos continuar brindando este servicio hasta que todos los estudiantes de 16 años o más hayan tenido la oportunidad de vacunarse. Las familias pueden esperar recibir correos electrónicos de la escuela o el distrito de su hijo invitándolos a inscribirse y registrarse para una cita de vacunación. Estamos comprometidos a asegurar que todas las familias y estudiantes tengan acceso a la vacunación sin importar el nivel de ingresos, el código postal, el estado migratorio y / o si tienen seguro médico o no. Somos conscientes de que la Administración de Alimentos y Medicamentos (FDA) está considerando la aprobación de la vacunación para estudiantes de 12 a 15 años. Una vez que se obtenga la aprobación, esperamos trabajar con nuestros socios para desarrollar clínicas que ofrezcan vacunación a este grupo de edad con el consentimiento informado de los padres. Cada distrito escolar tiene una clínica, si

Aunque estamos emocionados y optimistas de que la pandemia continúe disminuyendo a medida que más personas se vacunen, es importante que todos sigamos haciendo nuestra parte para poner en práctica todas las estrategias de prevención recomendadas mientras nuestras autoridades de salud pública locales y estatales nos lo indiquen. entonces. John Hopkins Medicine espera que cuando "suficientes personas estén protegidas del coronavirus, el riesgo de infección para su hijo, y la población en general, comenzará a disminuir, incluso antes de que las vacunas estén disponibles para los niños". Las vacunas, además del uso de mascarillas, limpieza / desinfección, protocolos de cuarentena / aislamiento, distanciamiento físico y otras precauciones ayudarán a garantizar que el regreso de su hijo a la escuela, los deportes y otras actividades grupales permanezcan seguros a medida que continuamos expandiendo la educación en persona. programas para estudiantes.

Finalmente, mientras celebramos la expansión continua del aprendizaje en persona después de un año desafiante, nuestro condado también está reaccionando junto con el resto de nuestra nación al veredicto de culpabilidad histórico en el asesinato de George Floyd, una crueldad sin sentido que hizo de 2020 no solo un año de aislamiento e incertidumbre, pero año de protesta, introspección social y confrontación histórica del racismo institucionalizado.

Como condado, nuestros superintendentes y distritos escolares se unen contra la injusticia, tienen tolerancia cero con el odio y buscan todos los días identificar, abordar y dismantlar los sistemas de desigualdad que mantienen a nuestros estudiantes alejados de la oportunidad que es su derecho en nuestra sociedad.

Sabemos que por cada ejemplo escrutado y público de injusticia, cada día son más los que no se debaten, denuncian o defienden. Como educadores, trabajamos para ayudar a todos nuestros estudiantes a comprender mejor la experiencia de todas las personas. Enseñamos a los estudiantes sobre la historia de progreso de nuestra nación, así como sobre su historia de injusticia. Trabajamos con los estudiantes para que comprendan y confíen en el poder de sus propias voces.

Y porque sabemos que, si bien son vitales, no siempre son conversaciones fáciles de tener con los niños. Lo alentamos a que se tome el tiempo para incluirlos en esta conversación y, para ayudar, estamos compartiendo algunos recursos.

- [Un libro para niños sobre el racismo de Jelani Memory.](#)

- [Hablar con niños después de incidentes raciales | Penn GSE](#)
- [Cómo hablar con los niños sobre el racismo, la violencia racial y la brutalidad policial](#)
- [Antirracismo para niños 101: Empezar a hablar sobre la raza](#)
- www.tolerance.org
- [10 libros para niños que ayudan a los niños a comprender a qué se enfrentan los niños de color](#)
- [NPR Hablando de Raza con Niños Pequeños](#)
- [Más allá de la regla de oro: una guía para padres para prevenir y responder a la injusticia racial](#)

Sabemos que la injusticia abordada es un paso poderoso. Pero también sabemos que el camino no termina hasta que no se deja atrás toda injusticia.

Con ustedes en educación y equidad,

Laurie Bruton, Superintendente, Distrito Escolar Unificado del Valle de San Lorenzo
Lorie Chamberland, Superintendente, Distrito Escolar Live Oak
Eric Gross, Superintendente, Distrito Escolar del Pacífico
Mike Heffner, Superintendente, Distrito Escolar Bonny Doon Union
Tanya Krause, Superintendente, Distrito Escolar Unificado de Scotts Valley
Michelle McKinny, Superintendente, Distrito Escolar Happy Valley
Diane Morgenstern, Superintendente, Distrito Escolar Mountain
Kris Munro, Superintendente, Escuelas de la Ciudad de Santa Cruz
Maria Reitano, Directora, Escuela Pacific Collegiate
Michelle Rodríguez, Superintendente, Distrito Escolar Unificado del Valle de Pájaro
Faris Sabbah, Superintendente de Escuelas del Condado
Scott Turnbull, Superintendente, Distrito Escolar de Soquel Union